

Piden a alumnos sensibilizarse en culturas legales

# Enlistan habilidades de futuros abogados

► Sugieren a estudiantes leer meticulosamente, escuchar con atención, escribir correctamente y pensar de forma lógica

Andrea Menchaca y Daniel Santiago

En las escuelas de derecho de todo el mundo existe actualmente la necesidad de que sus estudiantes se sensibilicen más allá de lo local y desarrollen habilidades para resolver casos que impliquen trabajar con clientes o contrapartes de otras zonas del mundo.

Mark Wojcik, Valeria Elliott, Gervasia Valenzuela, Craig Hoffman y Peter Cramer, cinco abogados extranjeros que visitaron la Ciudad para participar en la Tercera Conferencia Global de Habilidades Legales, realizada en la Facultad Libre de Derecho, detallaron las habilidades que se deben desarrollar hoy en día en el ámbito legal.

En la Conferencia, que por primera vez se realiza fuera de Estados Unidos, participaron catedráticos de más de 40 universidades de más de 12 países.

## LOS RETOS DE LA ABOGACÍA

Más que conocer los sistemas legales de otros países, los futuros abogados deben adentrarse en saber la cultura y la forma de pensar para poder negociar sin errores de entendimiento, coincidieron en entrevista con EL NORTE. "Es importante ser sensible a otras culturas legales. Algunas veces, cuando las personas negocian y proceden de diferentes sistemas legales, asumen de forma diferente algunos conceptos", mencionó Hoffman, profesor del Centro de Leyes de la Universidad de Georgetown y autor del libro "US Legal Discourse: An Introduction to Legal English for Foreign LL.M. Students".

También hay otras habilidades igual de importantes que van más allá de hablar un segundo o tercer idioma, como leer meticulosamente, escuchar atentamente, escribir correctamente y pensar de forma lógica e innovadora.

Deben también formar redes de contacto internacionales, ser curiosos, investigar, tener responsabilidad ética y adaptarse continuamente al cambio.

"Hay que saber leer cuidadosamente porque cada palabra es importante en un contrato", comentó Wojcik, profesor de la John Marshall Law School, en Chicago y autor del libro "Introduction to Legal English: An Introduction to Legal Terminology, Reasoning, and Writing in Plain English".

También es importante saber escuchar. Muchos abogados usan sus blackberries mientras escuchan a sus contrapartes, pero no pueden hacer eso. Si estás distraído en el momento más importante, eso es un problema para tu cliente", agregó.

Valenzuela, subdirectora de la Escuela Nacional de la Judicatura de República Dominicana, destacó al razonamiento lógico como una habilidad que adquiere una mayor relevancia al establecer argumentos al negociar con abogados de otras culturas. Dentro de esta nueva tendencia, Elliott, directora del programa "Lawyer in Spanish" de la Universidad de Denver, dijo que el reto en los países latinoamericanos es crear las oportunidades para que todos los estudiante o abogados tengan acceso a las habilidades legales internacionales.

También dijo que las ciudades deben participar en esta tendencia internacional aunque no sean lugares muy cosmopolitas. "El reto es que la barra local de abogados entienda que hay una necesidad de invertir tiempo enseñando estas habilidades al igual que las otras habilidades regulares que tienen que ver con el sistema local".



► Especialistas de diferentes países participaron en la Conferencia realizada en la Facultad Libre de Derecho.

# Proponen ADN contra criminales

► Recomiendan expertos seguir medida italiana para identificar genéticamente a transgresores de la ley

Luisa García

Una ley para tener un banco de datos de ADN ya aprobada en Italia, puede ser una opción viable para disminuir la criminalidad en Nuevo León.

La Banca de Datos, tras atravesar una serie de polémicas en el país europeo ha probado ser eficaz en la reducción de entre el 40 y el 60 por ciento de la criminalidad, aseguró Claudio Ricciardi, miembro del Comité Científico del Congreso BioMonterrey 2008, que se realizará por segunda ocasión en octubre para analizar los alcances de la biotecnología. "Le mostramos el proyecto aprobado en Italia a la Procuraduría en Nuevo León, para mostrarles lo que se está haciendo allá", comentó.

"Nuestra intención es ir preparando poco a poco esta sugerencia en el Congreso BioMonterrey 2008 y, de alguna manera, ir formando, que se considere su aprobación en el Estado", dijo Ricciardi.

Leonardo Santi, especialista en bioseguridad, principal promotor de la medida en Italia y presidente internacional del Comité que ya realizó un primer congreso en Monterrey en el 2006, dijo que la aprobación de la ley fue polémica, pero ha probado su eficacia y popularidad entre la población.

"El Banco de Italia nació de un detalle curioso en el que se trató de examinar la sangre de una estatua de la virgen que lloraba, pero no estaba permitido legalmente. Tras un debate se aprobó que se puede tomar material orgánico para analizarlo y formar un archivo de quienes cometen actos delictivos", dijo el también presidente del Consejo de Ministros del Comité Nacional de Bioseguridad, Biotecnología y Ciencias de Vida de Italia.

"Este banco de ADN o material biológico sirve para tener un archivo de los transgresores de la ley, y ellos saben que pueden ser fácilmente identificados".

Santi aclaró que el programa es sólo para quienes cometan actos delictivos y, dependiendo del acto delictivo, los archivos son borrados una vez que el condenado cumple su pena. Se garantiza la privacidad en datos como la fertilidad, patologías y otras características genéticas que se transmitirían.

"Aunque el programa no es precisamente económico, los gastos se justifican en prevención. Es más barato invertir para evitar el crimen, que seguir un proceso judicial y mantener a los presos", aseguró Ricciardi.

"Podría aplicarse primeramente a nivel estatal y posteriormente extenderse al resto del País. Localmente sí serviría, porque en los delitos menores como robo o asalto -los de más reincidencia y disminución con esta base de datos- suelen ser cometidos por locales", explicó Santi.

Las pruebas de ADN son más confiables a partir de saliva y cabello y los resultados están listos en sólo unos días. También hay pruebas más sofisticadas que excluyen la información que compromete la privacidad del individuo, y que se reducen exclusivamente a lo identificativo, indicó Santi.

La mayoría de los países de Europa y Estados Unidos ya cuentan con una base de este tipo.



► Leonardo Santi es especialista en bioseguridad y principal promotor del proyecto en Italia que ha reducido la criminalidad hasta en un 60 por ciento.

COLEGIO DE ESTUDIOS CIENTÍFICOS Y TECNOLÓGICOS DEL ESTADO DE NUEVO LEÓN

Investigaciones Educativas del Centro de Altos Estudios e Investigación Pedagógica - CAEIP 2004 - 2007

EL COLEGIO DE ESTUDIOS CIENTÍFICOS Y TECNOLÓGICOS DEL ESTADO DE NUEVO LEÓN invita a la:

Presentación de las 37 Investigaciones Educativas realizadas por el Centro de Altos Estudios e Investigación Pedagógica - CAEIP publicadas del 2004 al 2007

Miércoles 5 de Marzo, 2008 / 19:00 horas  
Patio de Esculturas Planta Baja / Pinacoteca de Nuevo León

Presentadores:  
Dr. Reyes S. Tamaz Guerra  
Secretario de Educación en el Estado de Nuevo León  
Dr. Luis Eugenio Todd  
Director General del Colegio de Estudios Científicos y Tecnológicos del Estado de Nuevo León - CECTYT, NL.  
Dr. Carlos Ornelas  
Investigador  
Mtro. Ismael Vidales Delgado  
Director del Centro de Altos Estudios e Investigación Pedagógica - CAEIP

PINACOTECA DE NUEVO LEÓN  
LIBRERÍA Y VANDERBILT EN CENTRO DE MONTEPERREY / TEL. 2108088  
ESTACIONAMIENTO SUBTERRÁNEO POR CALLES DE MAYO

ENTRADA GRATUITA

La Universidad Autónoma de Nuevo León, a través de la Secretaría de Extensión y Cultura, invita a la presentación del libro

## Adicciones: Enfermedades del siglo XXI

del Dr. Luis Eugenio Todd

Comentarios de:  
Ing. José Antonio González Treviño  
Rector de la Universidad Autónoma de Nuevo León  
Dr. Juan Ramón de la Fuente  
Ex Rector de la Universidad Nacional Autónoma de México  
Lic. Emiliano Salinas Ocelli  
Posgrado en Cuestionamiento Racional

Lunes 3 de marzo, 19:00 horas  
Colegio Civil Centro Cultural Universitario  
Patio Ala Sur  
Colegio Civil s/n, entre Washington y 5 de Mayo  
Contamos con estacionamiento bajo la Explanada Colegio Civil

UNIVERSIDAD AUTÓNOMA DE NUEVO LEÓN  
SECRETARÍA DE EXTENSIÓN Y CULTURA  
COLEGIO CIVIL CENTRO CULTURAL UNIVERSITARIO ofrecen el

## "Taller-curso de cuento moderno",

a cargo del maestro Guillermo Samperio  
(Premio Casa de las Américas 1977)

En cuatro módulos, durante los meses de marzo, abril, mayo y junio

Primer módulo:  
Viernes 7 de marzo, de las 16:00 a las 20:00 horas.  
Sábado 8 de marzo, de las 10:00 a las 14:00 horas

Costo total: \$ 1 200, público en general \$ 600, maestros, estudiantes y miembros del INAFAM

Colegio Civil Centro Cultural Universitario  
Colegio Civil s/n, entre Washington y 5 de Mayo  
Contamos con estacionamiento bajo la Explanada Colegio Civil

Informes e inscripciones: 11000 330

**Pily**  
CASO: 43906  
"Dame tu mano"

La llegada de un ángelito a un hogar, es motivo de gran alegría. Para los papás de Pily no fue la excepción. Pily nació con Parálisis Cerebral Infantil y Microcefalia, problemas de salud que requieren de atención médica constante. Esta angelita cuenta actualmente con 11 años de edad, sólo balbuceos y para moverse necesita la ayuda de alguna persona.

Gracias a Dios, ella cuenta con servicio médico en donde lleva su control sin embargo, requiere de accesorios especiales para su rehabilitación y así mejorar en su calidad de vida. La situación se torna mucho más difícil al saber que a su papá se le diagnosticó Esquizofrenia por lo que no puede trabajar y requiere de medicamentos para su control. Es su mamá quien se dedica a laborar como empleada doméstica para llevar un ingreso a su hogar, mismo que resulta insuficiente para los accesorios de Pily.

Si en este momento formáramos una cadena de amor y generosidad, brindaríamos a Pily una mejor calidad de vida, ya que con sólo reunir la cantidad de \$5,000.00 únicos podríamos apoyarle parcialmente para la compra de esos accesorios de rehabilitación que tanto requiere. La rehabilitación hace milagros en angelitos como Pily, formemos parte de este milagro compartiendo con ella lo que Dios generosamente nos regala diariamente. Recuerde que su aportación puede ser parcial o total.

Estos casos han sido investigados por el Departamento de Trabajo Social. Tu donativo puede ser en efectivo o en especie, o bien puedes prestar tus servicios a través del Banco de Voluntarios de Caritas. Suplicamos nos llames si deseas que tu donativo se aplique a un caso específico.

**Tu Ayuda mi única Esperanza**

**Juan**  
CASO: 39842  
"Una luz de esperanza"

La vida transcurrió sin ningún problema en la vida de Juan. Su trabajo le permitía vivir con la dignidad a la que tiene derecho todo ser humano. Lamentablemente, la Diabetes Mellitus que padece ha ido ocasionando grandes estragos en él, al punto de perder casi la vista y como consecuencia su trabajo y estabilidad.

Este preocupado papá vive junto a su esposa y tres hijos de 10, 13 y 12 años de edad. Para subsistir, su esposa trabaja como empleada doméstica 3 días a la semana percibiendo un ingreso mínimo e insuficiente. Juan y su familia están pasando por un momento muy difícil, ya que él era el único proveedor económico de su hogar y necesita con urgencia de atención médica que le permita sobrelevar este problema grave de salud.

Este día, Juan y su familia hacen un llamado a la generosidad personas como usted. Si logramos reunir la cantidad de \$7,000.00 únicos podremos integrar a Juan a un programa temporal de apcya con atención médica y, con ello, ser una luz en el camino de esta familia que tanto nos necesita. Recuerde que su aportación puede ser parcial o total.

Los donativos en efectivo pueden ser depositados en las cuentas:  
BBVA 118518017  
BANORTE 157-01181-8  
BANREGIO 003012690014  
SANTANDER SERFIN 65-500-87-46-48  
BANCOMER BBVA 442918706  
BANAMEX 8702091793

**caritas de monterrey**  
"Servicio por amor, los unos a los otros" 1983 / 19

Francisco G. Sada No. 2810 Pto. Col. Deportivo Obispedo, Monterrey, N.L.  
Tel/Fax 1340 2000  
E-mail: caritas@caritas.org.mx  
www.caritas.org.mx